

W  
Lodzi

# odgłosy

TYGODNIK ŁÓDZKI

Rok I.

Łódź, 23 marca 1958 r.

Cena 1 zł

nr 4

CZY TO PIES, CZY TO BIES • TAJ-  
NIKI WYWIADÓW • KOLONIA  
PRZEZ ZÓLTE OKULARY • O SA-  
DACH I PRZESADACH • SPRAWA  
GŁOWY NA TLE NÓG • NAJ-  
OSTRZEJSZE OŁÓWKI ŚWIATA •  
ROZRYWKI UMYSŁOWE • RE-  
CENZJE Z PROZY I POEZJI •  
KONKURS FOTOGRAFICZNY



Ewa Neugebauer, tancerka zespołu Feliksa Parnells

BERTRAND RUSSEL

Tłum. JAN ZAKRZEWSKI

## STRASZNY SEN KRÓLOWEJ SABY czyli wiary nie dawaj księżętom

**P**owracając z wizyty u króla Salomona królowa Saba je-  
chała pustynią na białym osie, obok, na osie zwykłego  
koloru, jechał jej wielki wezyr. Gdy tak podróżowali, kró-  
lowa rozprawiała podniecona o bogactwa i mądrości Salo-  
mona.

— Zawsze byłam przekonana — mówiła — że mam oka-  
zały dwór, godny majestatu królewskiego. Miałam też na-  
dzieję, jadąc z wizytą do Salomona, że spotkam sobie rów-  
nego, kiedy jednak zobaczyłam jego bogactwa, zaparło mi  
dech. Ale nawet bogactwa pałacu Salomona są niczym w po-  
równaniu ze skarbami jego umysłu. Ach, drogi wezyrze co  
za mądrość, co za znajomość życia, co za uczoność! Gdybyś  
ty miał w całej swej głowie tyle rozsądku politycznego, co on  
w jednym małym palcu, nie byłoby tych wszystkich kłopotów  
w moim królestwie. Nie tylko jednak bogactwo i mądrość  
wynoszą go ponad innych. Jest on również (choć być może  
ja jestem jedyną, która o tym wie) poetą najwyższej klasy.  
Kiedy się rozstawaaliśmy, podarował mi oprawny w klej-  
noty tom swoich własnych nieporównywalnych utworów,  
w których językiem pięknym i wykwintnym wyraża on rado-  
ść z mojego towarzystwa. Są tam fragmenty opiewające  
moje najintymniejsze uroki. Tych bym ci nie pokazała po-  
wodowana skromnością. Inne strony być może odczytam ci  
w czasie naszej podróży przez pustynię. Cudowna księga  
zawiera nie tylko jego własne słowa, których każda kobieta  
chętnie słucha z zakochanych ust, ale także poetyckie zwro-  
ty, pełne gorącego uczucia i wyobraźni przypisywane mnie  
i zaiste z radością bym je wypowiedziała. Jestem pewna, że  
już nigdy nie znajdę tak doskonałego zrozumienia, tak do-  
skonałej harmonii i takiego zgłębienia wszystkich zakątków  
duszy. Niestety sprawy wielkiej wagi zmuszają mnie do  
powrotu w granice mego królestwa, ale do śmierci będę no-  
siła w sercu pamięć, że żyje na świecie jeden mężczyzna  
wart mojej miłości.

— Miłościwa Pani zechce wybaczyć — odezwał się wielki  
wezyr — bo nie moja sprawa jest wsączać niepewność  
w pierś królewską, ale dla wszystkich, którzy służą Miłoś-  
ciwej Pani, jest rzeczą oczywistą, iż wśród żyjących nie ma  
nikogo, kto byłby Jej godny...

W tejże samej chwili, wynturząc się z zachodzącego słoń-  
ca, pojawiła się sylwetka zmęczonego drogą pieszego węd-  
rowca.

— Któż to być może? — spytała królowa.

— Żebrak jakiś, Miłościwa Pani — odparł wielki we-  
zyr. — Radzę stanowczo trzymać się odeń daleko.

Jednakże pewna godność w wyglądzie wędrowca zdawała  
się wskazywać na osobę znaczącą od żebraka. Wbrew  
protestom wielkiego wezyra królowa obróciła osła w jego  
kierunku.

— Kimże jesteś? — spytała.

Odpowiedź natychmiast rozwiała wszelkie obawy wiel-  
kiego wezyra, ponieważ wyrażona była w idiomach, które  
zaliczano do najbardziej wytwornych na dworze królowej  
Saby:

— Imię me Belzebub, Miłościwa Pani. Jest ono z pewno-  
ścią obce jej uszom, gdyż rzadko sprawy przywodzą mnie  
w okolice tak odległe od ziemi kanańskiej. Wiem natomiast,  
kim ty jesteś, pani. Wiem nie tylko, kim jesteś, ale i skąd  
przybywasz, i jakie obrazy zawiadnęły twymi wieczornymi  
myśłami. Wręcz jest mi wiadome, z odwiedzin u mądrego  
króla, któremu od wielu lat jestem serdecznym przyjacielem,  
choć trudno to przypuścić patrząc na moje skromne prze-  
branie. Wierzę, że powiedział ci on o sobie wszystko, co  
postanowił powiedzieć. Jednakże — być może przypuszcze-  
nie to jest zbyt pochopne — jeśli pragniesz wiedzieć o nim to,  
z czym on nie uważał za wskazane się z tobą podzielić, wy-  
starczy zadać mi pytanie, gdyż przede mną nie ma on ta-  
jemnic.

(Dokończenie na str. 6)







Rys. Rolf Totter

**NIEMIERNI**

W roku 1957 w pociągach hinduskich użyto ponad 1000 razy hamulca bezpieczeństwa. W 84 procentach osoby, które użyły hamulca, wyjaśniały, iż uczyniły to, by przekonać się, czy pociąg rzeczywiście zostanie zatrzymany.

**DÖNITZ DZIAŁA**

Karl Dönitz, były admirał i ostatni prezydent III Rzeszy, wziął niedawno w Essen udział w pogrzebie admirała w stanie spoczynku, Hermana Bauera i wygłosił mowę na cześć zmarłego.

**KARNAWAŁ**

W „Nabburger Volksboten“ (NRF) ukazało się następujące ogłoszenie:

„Stowarzyszenie wojenne i kombatanckie w Nabburg. Jutro, w niedzielę, 16 lutego, w hali gimnastycznej odbędzie się Krieger-Faschingball (wojenny bal karnawałowy), na który zapraszamy serdecznie wszystkich towarzyszy wraz z ich bliskimi oraz mieszkańcami Nabburga i okolic. Otwarcie sali: godz. 18. Początek: godz. 19.

**ZARZĄD**

Ogłoszenie to opatrzone było znakiem żelaznego krzyża.

**DOWCIPNI**

W prospekcie turystycznym reklamującym włoską wieś Torre Marina znajdujemy następującą uwagę:

„Ofiarowujemy Państwu ciszę i samotność. Droga ku wiosce dostępna jest tylko dla osłów, tak iż będziecie się Państwo czuli doskonale w naszej romantycznej, odciętej od świata okolicy”.

**ZE „SŁOWNIKA ZNAWCÓW ŻYCIA”**

Pewien szwajcarski tygodnik drukuje stale rubrykę „Wörterbuch der Lebenskenner“ (Słownik znawców życia). W jednym z ostatnich numerów znajdujemy trzy następujące myśli: „Jedyny system, gwarantujący wygraną w automacie do gry, posiada właściciel sali. Dobry szef prasowy uczyni z każdego kramarza dobroczyńcę ludzkości. Polityka w naszym stuleciu stała się powoli tak niepopularna, że dzisiaj nawet politycy uprawiają wszystko inne niż politykę”.

**PASAŻER Z „TITANICA”?**

Dowództwo oddziałów pilotów technicznych straży wybrzeża USA odkryło w górze lodowej, która ze względu na bezpieczeństwo żegluga musiała być wysadzona w powietrze, ciało mężczyzny ubranego w smoking. Sądzi się, że chodzi tu o jednego spośród 1.500 zaginionych pasażerów „Titanica”, podczas zderzenia tego statku z górą lodową w 1912 r.

**EUROPA ZA DROGA**

Turyści z USA, według informacji towarzystw okrętowych i lotniczych, również w roku bieżącym kierować się będą głównie do Kanady i na wyspy Morza Karaibskiego, ponieważ Europa jest dla nich zbyt droga. Podczas gdy w 1928 roku 45 procent amerykańskich turystów wędrowało do Europy, obecnie liczba ta spadła do 37 procent.



**JAYNE MANSFIELD NA... ANTARKTYDZIE**

Oficerowie amerykańscy, którzy odwiedzili radziecką bazę naukową „Mirnyj” na Antarktydzie, po przybyciu do Christchurch w Nowej Zelandii opowiadali zgodnie o niezwykle serdecznym przyjęciu, z jakim spotkali się u R. „an. Kapitan G. I. Ketchum powiedział: „W Mirnym nie ma żelaznej kurtyny. Rosjanie traktowali nas jak dawno niewidzianych braci i pokazywali nam wszystko”. Podobno Amerykanie zjedli góry kawioru i wypili potoki wódki, natomiast Rosjanom — kiedy goście i gospodarze zaczęli wymieniać podarunki — bardzo się podobały zdjęcia roznieglizowanej Jayne Mansfield.

**OSTATNIE ŻYCZENIE SKAZAŃCA**

Były urzędnik nowojorskiego więzienia Sing-Sing opowiedział o pewnym skazańcu, któremu musiał zameldować o odrzuceniu jego prośby o ulaskawienie i o tym, że następnego dnia zostanie on stracony na krześle elektrycznym. Zapytawszy skazanego, co życzyłby sobie na ostatnią wieczerzę, usłyszał odpowiedź: „Proszę o talerz grzybów!”. Dlaczego właśnie grzybów? — zdziwił się urzędnik. „Zawsze jadabym grzyby z chęcią — powiedział skazany — gdyby nie to, że bałem się zatrucia”...

**DWA WIELBŁĄDY**

Pewien duński radioamator oraz poludniowo-arabski ksiądz, obaj zapaleni miłośnicy tego samego radiowego hobby, od dłuższego czasu prowadzili na falach krótkich wzajemną wymianę poglądów, poświęcając w

**AMATORZY PRZECIW AMATOROM**

„Corriere della Serra” donosi, że malarze amatorzy z 28 krajów urządzili w Trieście wystawę, na której zgromadzono blisko 5.000 obrazów. Malarze ci uznali siebie za „czystych amatorów” i wypowiedzieli się przeciwko amatorskiemu malarstwu abstrakcyjnemu.

**WŁOSI — BRUKOWCY**

Wyniki ankiety ogłoszonej przez „Corriere della Serra” wywołały zaniepokojenie w literackich kręgach Rzymu. Okazało się, że 74 proc. Włochów kupuje i czyta tylko brukowe powieści kryminalne. Dzięki ogromnym nakładom wydawcy „literatury” tego typu zbijają wielkie fortuny.

**ROZSTRZELONE WYSŁKI**

W jednym osiedlu Marles les Mines na krańcu północno-zachodnim zagłębia węglowego Pas de Calais, jednym z najliczniejszych skupisk polskich we Francji istnieje aż 20 polskich organizacji różnego rodzaju a oto wykaz tych organizacji: Towarzystwo Gimnastyczne „Sokol”, Towarzystwo Teatralno-Humorystyczne „Mazepa”, Kolo Rezerwistów i b. Wojskowych, Kolo Spiewu „Słowik”, Zjednoczenie Hodowlane, Bractwo Kurkowe, Kolo Muzyczne „Chopin”, Chór Kościelny „Harmonia”, Bractwo Różańca Żywego, Towarzystwo św. Franciszka, Towarzystwo Parafialne św. Stanisława, Drużyna Harcerska, Kolo Przyjaciół Harcerzy, Krag Starszoharcerski, Katolickie Stowarzyszenie Młodzieży Polskiej — żeńskie i męskie, Kolo Seniorów i Seniorok KSMP.

**CO GORSZE: BOMBY CZY DOLARY?**

Nowojorskie Metropolitan Museum of Arts zakupiło w Belgii za sumę 375.000.000 franków francuskich stary tryptyk, który rzekomo wykonał Robert Campin w roku 1420.

Sprzedż ta wywarła żywą reakcję w belgijskich środowiskach artystycznych. Dwa dziesięcia dwa dzienniki zamieściły deklaracje, która między innymi głosi, że „w czasie pokoju straciłoby więcej zabytków sztuki, niż w wyniku działań wojennych w latach 1940—1945”.

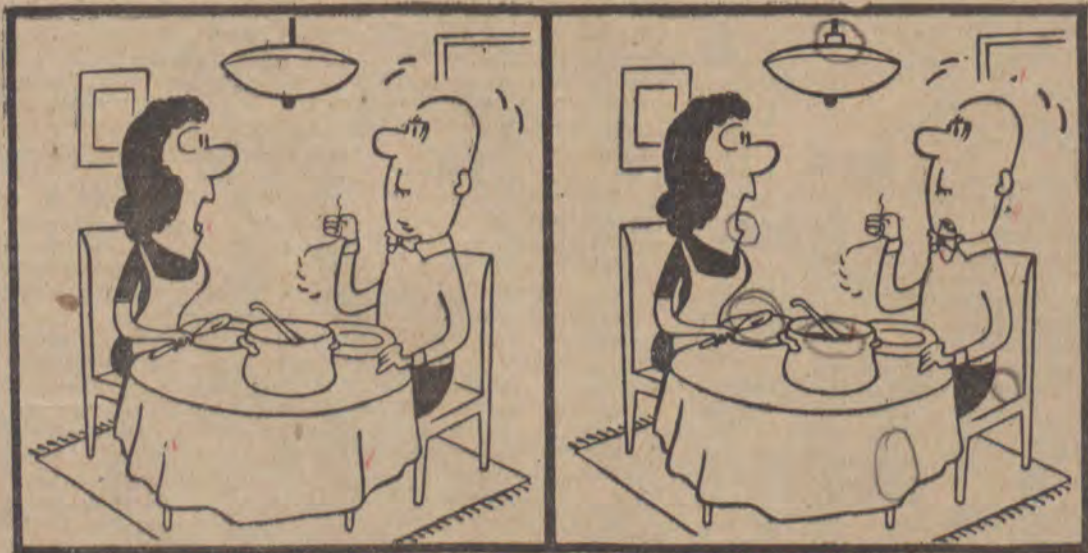
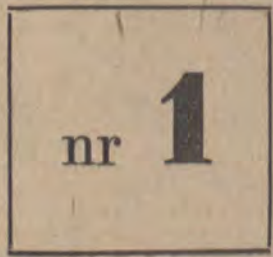
**POBOŻNY**

Pan Jean Vancek, mieszkaniec Paryża, pewnej niedzieli wysłuchał pięciu mszy w różnych kościołach. Kiedy wchodził już do szóstego kościoła, został zatrzymany przez policję. W kieszeni znalaziono u niego 80 tys. franków, skradzionych ze skarbonek kościelnych.

**FARMA POD NADZOREM POLICJI**

Olbrzymie złoża szmaragdów odkryte zostały przypadkowo na terenie pewnej farmy w odległości 300 km od Salisbury (Rodezja). Jasper Mizengel zwrócił uwagę na kamienie, którymi jego dzieci bawiły się w pobliżu domu. Zbadał on uważnie kilka spośród tych kamieni i spostrzegł ze zdziwieniem, że były to... olbrzymie szmaragdy. Rząd Rodezji, zmartwiony, iż odkrycie to mogłoby spowodować spadek cen szmaragdów, zażądał wstrzymania dalszych poszukiwań. Strefa wokół farmy, obejmująca 750 km kw. pilnowana jest przez patrole policyjne.

Periodyczny Konkursik „Golono—Strzyżono” pt. **Czy jesteś spostrzegawczy?**



Na pierwszy rzut oka wydaje się, że oba rysunki są identyczne. Po dokładniejszym obejrzeniu okazuje się jednak, że rysunek po lewej różni się od rysunku po prawej 8 szczegółami.

Poszukaj tych szczegółów, zakreśl je

kolorowym ołówkiem, następnie wytnij oba rysunki, dołącz nazwisko, imię i adres i nadeslij do redakcji „ODGŁOSÓW” w kopercie z napisem: periodyczny konkursik „Golono-strzyżono”, a w nagrodę otrzymasz cenną książkę.













cha! cha!



## o dziele sztuki

Pewnego razu żuk, który posuwał przed sobą kulkę utoczoną z naturalnego nawozu, spotkał jelonka, wytrawnego znawcę sztuki. Jelonka zatrzymał się pełen podziwu:

— Oh, przyjacielu, toż to wspaniały twór! Jakże ta kulka krągła, barwna, pełna proporcji! Jaka miła dla oka! Twórz tak dalej, a na pewno wejdziesz do historii chrząszczyów jako wielki artysta.

Co rzekłszy, pośpieszył w swoją drogę.

Żuk natomiast stał jeszcze długo, oniemiały ze wzruszenia. W końcu zaczął toczyć swą kulkę dalej, z mocnym postanowieniem, by nie opierać się dłużej swemu artystycznemu powołaniu.

Jako następne dzieło

stworzył jeszcze jedną kulkę, jota w jota podobną do poprzedniej. Później jeszcze jedną i jeszcze jedną...

I gdyby mu się nie zmarło, tworzyłby do dzisiejszego dnia na tej zasadzie jedno dzieło sztuki po drugim.

## o gąsienicy

Tłusta i ciężka gąsienica wspinając się po ścianie domu, aby w kryjówce na strychu przemienić się w poczwarkę. Obserwował ją uważnie pewien młody poeta, a w końcu westchnął z cicha:

— O, jak bardzo chciałbym być gąsienicą! Długo spać, i obudzić się jako piękny motyl...

RYSZARD BRUDZYŃSKI

## Do opinii publicznej

Już jutro twórczość moja was wzruszy,  
Uznacie, że jest godny geniuszy  
I ustawicie mnie na cokole  
Jeszcze na ziemskim życia padole.  
Będziecie hymny śpiewać pochwalne,  
Ze to co moje, to jest genialne.

Już jutro twórczość moja się zmieni,  
Zbłądzi pod strzechy, tam się rozpleni,  
Głośnik ją będzie szerzył na skwerze,  
Zabrzmie w świetlicy gdzieś w Pegeerze,  
W odcinkach dziennik ją wydrukuje,  
Inny powtórzy, rozkolportuje,  
„Czytelnik“ wyda chyba nie raz  
I moja twórczość pójdzie do mas.

Ludzie ją będą czytać pasjami  
Z pożądliwością i z wypiekami —  
O, bo nie myślę dla fanaberii  
Holdować dłużej pustej pruderii.

W twórczości mojej nie będzie kropek  
Ni wielokropków, ni innych szopek  
Jeśli kobieta będzie na „k“ —  
Napisać słowo, każdy je zna.

Pruderią pióro me się nie splami  
Opiszę śmiało gwałt z detalami  
I bez metafor parabolicznych  
Kilka stosunków fizjologicznych.

Takiej nabiorę pewnie manieri,  
Że często wplotę cztery litery,  
A od litery — literatura,  
Z literaturą — rośnie kultura.

Będę wulgarny, będę czytany,  
Będę dosadny i uwielbiany,  
A chuligani będą z dziwkami  
Prozą mą mówić pod taterniami,  
Będę na ziemskim jeszcze padole  
Z liściem u skroni stał na cokole  
I będzie podziw budziło szczery  
Słowo poezji — cztery litery.

## Historia o Bzdurowie we fraszkach i obrazkach



Rys. H. Poulain

JAN CZARNY

## Topografia

Strzałka, pod strzałką głowa —  
drogowskaz do Bzdurowa.

(D. c. n.)

## Śpiew koguta

W „Tygodniku Zachodnim“ wśród licznych świergołów, zwrócił naszą uwagę następujący śpiew:

## Erotyk infantylny

Baziu, baziu,  
ja cię głoszę rudy trzmielu,  
a ty bręczysz, a ty bręczysz —  
tylko to.  
Czyś ty widział  
jak tańczą krasnoludki na weselu?

Nie rób tego, ja cię proszę, miły,  
nie rób, drogi mój, oh, o,

A dlaczego „o“, kto to zgadnie?  
Bowie „o“ to cudowna samogłoska.  
„O“ się mówi tak okrągło i tak ładnie,  
że się śmieje nawet sama Matka Boska.

Tak, Matka Boska ma poczucie humoru...  
W.

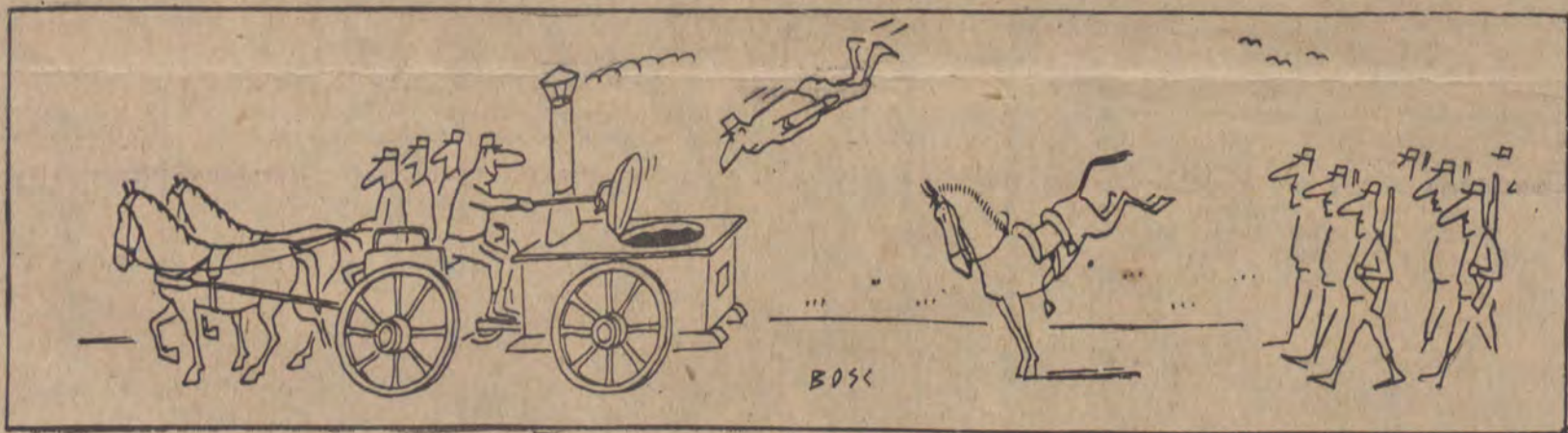
## Najostrzejsze ołówki świata

Powiadają niektórzy — narodził się nowy gatunek sztuki... Mówią inni: czy można nazywać „sztuką“, choćby przez małe „s“, owe niepozorne rysunekki, drukowane zazwyczaj na ostatnich stronach dzienników i magazynów?

Pozostaje jednak faktem, że miliony ludzi w różnych krajach rozpoczynają lekturę swych ulubionych czasopism — właśnie od żartów rysunkowych, ze podawaniem codziennej czy cotygodniowej porcji uśmiechu w tej właśnie formie odpowiada jakiejś silnej potrzebie społecznej.

Coś ma z tym wspólnego tempo naszego wieku. Kiedy najpoczytniejsze stały się gazety, streszczające w wielopiętrowym tytule obszerną relację. Kiedy ukazują się w milionowych nakładach skróty arcydzieł literatury... I kiedy niewielki rysunek może zastąpić lekturę całostronicowej humoreski...

150 lat temu komiczny rysunek mógł być tylko ilustracją tekstu. Powoli zaczął się usamodzielniać, aż doszedł do wynalazonej ostatnio formy rysunku bez tekstu, bez podpisu. Zyskał dziesiątki milionów odbiorców i tysiące autorów, którzy mu się wyłącznie poświęcili. Korzysta z doświadczeń na-



wczesnej plastyki, literatury (humor absurdalny), nawet filmu (historyjki obrazkowe).

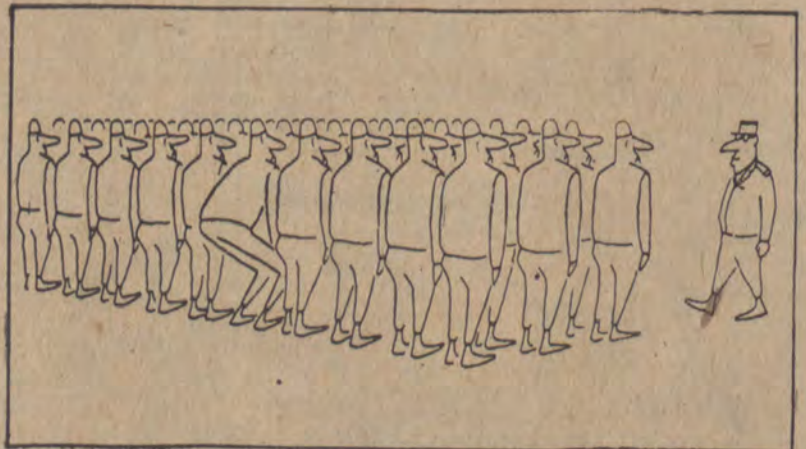
Autorzy rysunków humorystycznych (nie satyrycznych) mają w zasadzie jedną ambicję: rozśmieszyć, zabawić. Pisze — „w zasadzie“ — bo jednak niektórzy wykroczyli poza tę ambicję, nie jest ich zresztą wielu. A ich prace można bez trudu wyróżnić w wielkiej masie dowcipów, zamieszczanych co tydzień przez magazyny ilustrowane całego świata. To artyści, którzy mają coś więcej do powiedzenia, czasem nawet reprezentują jakąś filozofię...

Stop — niech ten wstęp wystarczy jako zapowiedź prezentacji w kolejnych numerach „Odgłosów“ — kilkudziesięciu najwybitniejszych humorystów. Będzie to wybór rysunków poszczególnych autorów plus komentarz. Rysunki będą zabawne, komentarz — bardziej poważny. Ale komentarza można przecież nie czytać...

A więc na początek  
BOSC  
— albo życie wojskowe

## BOSC albo życie wojskowe

Manewry, defilady, przeglądy wojsk, życie koszar — to ulubione tematy francuskiego rysownika — Bosca. Nie można go jednak nazwać antymilitarystą — w jego dowcipach rysunkowych nie ma nic ze wściekłej zawziętości przeciwników dyscypliny i mundurowi. To tylko łagodna kpina z przesadnej i napuszony powagi wojska.



Pryska ta powaga — gdy w zwartej, groźnej masie wyrównanego szeregu żołnierzy znajdzie się choć jedna „dowidualność“. Raz będzie to krótkowidz, innym razem — żołnierz nadmiernie wyoki, lub niski. Śmiercionośny czolg hołuje cywila-rowerzystę, jedno wierzgnięcie konia ośmiesza nadętego oficera...

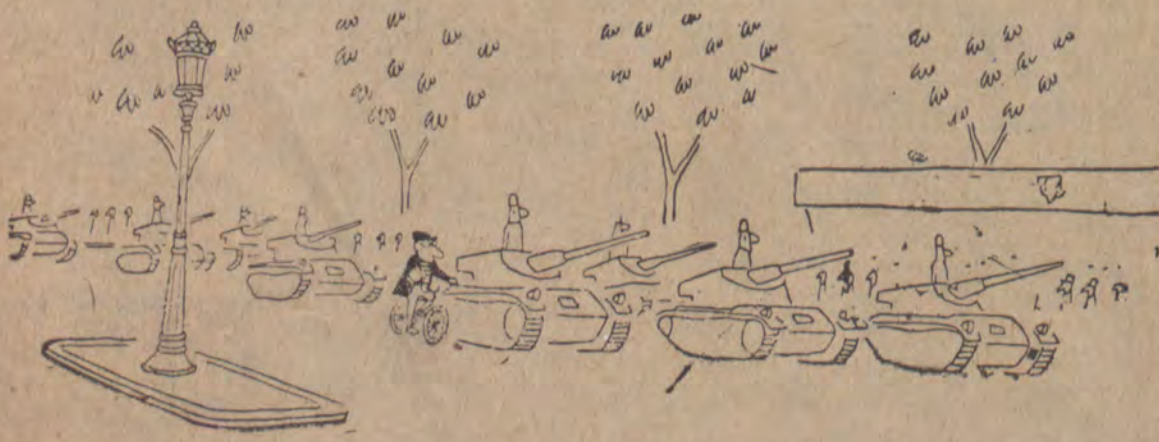
sytuacyjny — stąd, też wszystkie rysunki Bosca obywają się bez podpisów.  
Dowcip bez podpisu — najtrudniejszy, ale też najbardziej szlachetny gatunek humoru rysunkowego!

J. WEYCHERT

ZA TYDZIEŃ:

Charles Addams — albo uśmiech z dreszczykiem.

Bosc, choć nie przekroczył jeszcze trzydziestego roku życia, a zaczął publikować swe prace stosunkowo niedawno, zyskał już we Francji dużą popularność. Dowiopy jego łatwo poznać, nie tylko dzięki określonym motywom tematycznym. Bosc lubi komponować swe rysunki „panoramiecznie“, są one wąskie i długie, przeważnie poziome. Uznaje wyłącznie humor





## Felieton dla widzów

### Co z kinem panoramicznym?

Ciekawe, że badacze zjawisk społecznych nie odkryli jeszcze tej przedziwności! Oto nie mamy kin, z filmami rodzimej produkcji też nie dzieje się najlepiej, a równocześnie nasza widownia jest wspaniała. Kocha się bez wzajemności w X Muzie. Kocha ją i jej nie odstępować ani nie zdradza, chociaż jest przez nią traktowana „per no-ga”, odpychana i okradana przy każdej okazji.

Okradana? Tak, moi mili. Jesteście okradani w sposób bezczelnie jawny, okradani — niestety — coraz częściej. Nie pomoże zapobiegliwe pilnowanie portmonetek. Nie pomoże zostawianie pieniędzy i drobniaków w domu... Bo tu nie o to chodzi. Złodzieja nie trzeba szukać w gronie kieszonkowców.

Tylko gdzie? O! — gdybym wiedział. Niestety, czyjaś duża głowa podzieliła kompetencje i odpowiedzialności w sposób wielce skomplikowany, co skutecznie uniemożliwia wszelką denuncjację. Dlatego opiszę jedynie sam fakt kradzieży.

A więc, jak wszystkim wiadomo, istnieje na szerokim świecie pewna ilość nowoczesnych systemów

nakręcania i wyświetlania filmów. Ekran został poszerzony, ma otoczyć widza, wciągnąć go w akcję rozgrywaną na płótnie. Przy pomocy różnych sposobów, opartych na tej metodzie, nakręcono już wiele filmów. Niektóre z nich zostały wprowadzone do Polski. Czyli wszystkie znaki na niebie i na ziemi zdawałyby wskazywać na to, że nasza widownia te filmy zobaczy. Tymczasem cudów nie ma, przez co widownię owe filmy ominą, przynajmniej w swoim kształcie oryginalnym. Bo u nas kino z szerokim ekranem jest zjawiskiem nader rzadkim. Niektóre miasta już się postarają i mają. Łódź zapomniała i nie ma ani jednego, chociaż jest... stolicą rodzimej kinematografii. Ale nie o to chodzi, notując sytuację jedynie jako wstęp do właściwej treści niniejszych uwag. Zachodzi przecież pytanie, co robią czynniki, których zadaniem — jak się zdaje — winno być rozsądne uregulowanie opisanego stanu rzeczy...

Cóż więc robią prestidigitatorzy ze Stolicy?

Poganiają odpowiednie a gnuśne władze terenowe, ażeby poszerzały ekrany i w ogóle jakoś modernizowały kina? Po co! Są inne sposoby.

Oto film, nakręcony techniką szerokoekranową, na przykład „cinemascope”, zostaje skopiowany w ten sposób, że daje się wyświetlać na górnej części tradycyjnego ekranu. W ten sposób akcja, która miała widza otoczyć, zostaje pokazana w wymiarze mniejszym niż kiedykolwiek, ale za to... pod sufitem. Dzięki temu pomysłowi — lodzianie oglądali już coś niecoś (np. „Wojownika indiańskiego”) siedząc jak u fryzjera. Przebiegali wzrokiem od napisów, które pojawiały się na dole ekranu, na czarnym tle, do obrazu, który działy się powyżej.

Jest to złodziejstwo jawne. Bo jakże inaczej nazwać okradanie widza z należnej mu porcji satysfakcji, opłaconej pełną ceną biletu?

EDWARD ETLER

## Wyjątkowo

### krótki

### scenariusz pt.

## Kumoterstwo

Na placu stał stragan z owocami. Kolo niego gromadził się ludźle. Pewien starszynek dostawał swoje złote renety poza kolejką. Przechodził po nim od 40 lat. Klienci rzędzili. Straganarka umiała.

Teraz jest w niebie, gruba, w białym fartuchu. Sprzedaje jabłka z rajskego ogrodu aniołom, a nawet samemu Stwórcy — poza kolejką. Kupujący znośną to z anielską cierpliwością.

Napisała i rysowała  
ELŻBIETA ZECHENTER



# MIESZANKA FILMOWA



## EKRAK

### POETKA — GWIAZDĄ EKRAK

Dziesięcioletnia Minou Drouot, poetka tłumaczona już na dwanaście języków (m. in. grecki, arabski i japoński), zdobywczyni I nagrody za grę na pianinie i gitarze, laureatka konkursu na piosenkę imienia Mozarta, została

zaangażowana przez reżysera Raoula Andre do jego najnowszego filmu pt. „Klara i złoczyńcy”.

Minou gra tam rolę dziewczynki, porwanej przez kidnaperów. Zrzucony chwilowo rodzice nie mogą wypłacić gangsterom żądanej przez nich okupu. Dziecku grozi śmierć. Lecz oto staje się cud, z cyklu tych, które na ogół zwykły zdarzać się jedynie w filmach. Oczarowani urokiem dziecka kidnaperzy bezinteresownie zwracają je rodzicom, właśnie w chwili, kiedy odzyskują oni fortunę. Mała Klara żałuje jednak swoich przyjaciół spod ciemnej gwiazdy i tęskni za nimi.

Minou oczarowała nie tylko złoczyńców, ale i całą ekipę filmową. Okazało się, że osławione „cudowne dziecko” — jest przemiłą, pełną prostoty dziewczynką, a w świetle jupiterów czuje się jak u sie-

bie w domu. Z chwilą ukończenia zdjęć mała poetka powędruje za ocean, gdzie amerykański wydawca przedstawi ją prasie i telewizji.

### GWIAZDA EKRAK — POETKA

Słynna włoska gwiazda filmowa, Isa Miranda („Mury Malapagi”, „Jesteśmy kobietami”) wydała zbiorek wierszy pod ultranowoczesnym tytułem „Kłęcząca mrówka” („La

Formica in ginocchio”) W przedmowie do książki znany włoski poeta Corrado Govoni pisze:

„Jeśli w tych wierszach nie ma głębokiego i oryginalnego tchnienia poezji, to nie wiem co w ogóle można by nazwać poezją”.

Miranda przygotowuje do druku następną pozycję, tym razem prozatorską. Będzie to historia jej kariery „jako artystki i jako kobiety”.

SKAT

Zizi Jeanmaire



## W 80 DNI DO KOŁA ŚWIATA

(Korespondencja własna)

Bez żadnego wstępu i usprawiedliwienia na ekran wkracza niesympatyczny, bezbarwny starszy pan i gędzi o Juliuszu Verne, szybkości i podróżach. Pokazuje ziemię z lotu rakiety, stary film Meliesa o podróży na księżyc i nagle na szeroki ekran wjeżdża na prz zabawnym bicyklu Canbislas w roli Passepartout-Obieżyświata. I tak zaczynają się ekranowe przygody pana Fileasza Fogg.

Wspomnę tu tylko o paru osobliwościach tego filmu. A więc — gwiazdy. Ilość ich i jakość przewyższa wszelkie oczekiwania. Marlena Dietrich pokazuje bajeczne nogi w jednej z knajp Dalekiego Wschodu, tamże sławny „Głos” — Frank Sinatra bębni na rozklekotanym pianinie, pokazując twarz tylko przez sekundę. Fernandel gra parominutową rolę fiakra paryskiego, który nie może pojąć, czego od niego chcą dwaj dziwni cudzoziemcy — p. Fogg i jego służący. Wariacja na temat: „nie rozumiem, ale udaję, że rozumiem” jest dla mnie jednym z najwspanialszych osiągnięć popularnego komika. Buster Keaton gra „rolę” konduktora pociągu transkontynentalnego. John Mills jest pijanym londyńskim woźnicą i tak dalej i dalej.

Najbardziej interesująco wypadły przygody pana Fogg'a w Ameryce i na Atlantyku. Miałe i mniej mile spotkania z Indianami, triumfalna podróż ozaglowaną drezyną budzą nie tylko śmiech i sympatię dla bohaterów, ale dają też i porządną porcję napięcia.

Najlepszą jednak częścią filmu jest czołówka, czyli część zawierająca nazwiska twórców. W tym filmie obyczajem amerykańskim, jest ona na końcu i stanowić może samodzielny film rysunkowy, bardzo zabawny i pomysłowy. Nazwiska pojawiają się wraz z rysunkami charakterystycznymi postaci, przy akompaniowaniu dowcipnej muzyki i dają doskonale streszczenie filmu.

Krytyka różnie mówi o tym superprodukcje Mike Todda i oczywiście można się do niego tak czy owak przyczepić, ale jakby nie było — zrobiony jest kulturalnie i zabawa jest doskonała. Niestety, nie ma go jeszcze w Polsce, ale kiedy tylko pojawi się na ekranach, przekonacie się o tym sami. Na razie przeczytajcie sobie książkę. Przyda się, jeżeli nie dla rozrywki, to dla późniejszego porównania. Można też przeczytać książkę, a mówić, że się widziało film, ale z tym ostrożnie, bo można się wspanać. W każdym razie nie mówcie nikomu, że ja wam to poradziłem.

## TEATRZYK KINOFIKCJI

Rok 1  
NR IV

Niniejszym przerywa się publikowanie powieści z życia sfer filmowych, zawierającej liczne wstawki sceniczne. Decyduję się na ten krok — kierownictwo Teatrzyku postanawia zarazem zachować w tajemnicy właściwe przyczyny swojej decyzji.

### KONKURS WARSZAWSKI

Z inicjatywy Klubu Krytyków Filmowych ufundowane zostaną doroczne nagrody im. Karola Izykowskiego za najlepsze prace publicystyczne na tematy filmu drukowane w prasie krajowej w ciągu roku, bądź też za całokształt twórczości publicystyczno-krytycznej. Zarząd Klubu powołał Jury Nagrody, w skład którego wchodzi obok czterech krytyków filmowych przedstawicieli SPATIF-u, Państwowej Wyższej Szkoły Filmowej i Zakładu Teorii i Historii Filmu przy Państwowym Instytucie Sztuki. Po raz pierwszy Nagrody im. Izykowskiego (pierwsza, druga i trzecia) przyznane zostaną w kwietniu br.

Członkowie klubu oraz inni autorzy prac o tematyce filmowej mogą ubiegać się o nagrodę, przysyłając swoje prace do dnia 10 marca br. na adres Klubu Krytyki Filmowej SDP — Warszawa, ul. Foksal 33. Zarząd Klubu i Jury uzupełnią listę kandydatur pozycjami niezgłoszonymi przez samych autorów.

Powyższe podajemy w brzmieniu oryginalnym (autentyczna reprodukcja) za tygodnikiem ilustrowanym „Film” nr 10 (483).

Ogłoszenie poucza, iż prace można przysyłać na adres Klubu Krytyki Filmowej do dnia... 10 marca! Trzy kropki przed tą wy-

krzyknik po niej — oznaczają nasze zdziwienie. Albowiem rzeczony 10 (483) numer „Filmu”, z którego wyjęliśmy ową informację, opatrzone jest datą... 9 marca! Wypada pogratulować organizatorom konkursu rozsądnie pomyślnych metod propagandy.

### ZAGADKA MATEMATYCZNA

Korytarzem przebiegają mężczyźni. Mijają rozwalony pisuar. — Tak wygląda jedna ze scen nakręcanego obecnie filmu pt. „Począta Gdańska”.

Czyli w filmie potrzebny był pisuar-dekoracja, pisuar tylko zamarkowany, pisuar taki na niby. Za nakręcenie tego pisuaru do jednej ściany trzema śrubkami policzyła sobie Wytwórnia Filmów Fabularnych... 60 „roboczogodzin”. Pytanie: — Ilu ludzi, przez ile dni, przykręcało trzy śrubki do jednej ściany?

EtL

